

Study Programme

Academic year 2024-2025

Faculty of Arts and Philosophy

Master of Arts in Translation: a combination of at least two languages -- Dutch, English, German

Language of instruction: Dutch

A005056 Theory of Literary Translation [en]

A703606 Audiovisual Translation

A703307 Digital Humanities

Vrije Universiteit Brussel, Arvi Sepp

A704028 Machine Translation and Post-editing [en]

Lieve Macken -- Department of Translation, Interpreting and Communication

Els Lefever -- Department of Translation, Interpreting and Communication

Alexandra Sanchez -- Department of Translation, Interpreting and Communication

Programme version 5

1 Gen	eral Courses				13	credits
Nr Cour	Se Se	CRDT	Ref N	ЛТ1	Session	Study
1 A005	Dutch: Translation Revision Sarah Van Hoof Department of Translation, Interpreting and Communication	3		1	A:1	90
2 A703	Terminology and Translation Technology Joke Daems Department of Translation, Interpreting and Communication	3		1	A:1	90
3 A005	Translation Studies: Corpus-based and Cognitive Trends Evy Woumans Department of Translation, Interpreting and Communication	3		1	A:1	90
4 A005	Translation Studies: Cultural Trends Anneleen Spiessens Department of Translation, Interpreting and Communication	4		1	A:1	120
2 Cou	rses Related to the Main Subject				22	credits
2.1 En	glish				11	credits
Nr Cour	se	CRDT	Ref N	MT1	Session	Study
1 A005	English: Specialized Translation I [en, nl] Joeri Van Liefferinge Department of Translation, Interpreting and Communication	4		1	A:1	120
2 A005	English: Specialized Translation II Joeri Van Liefferinge Department of Translation, Interpreting and Communication	4		1	A:2	120
3 A703	English: Translation in the Foreign Language [en, nl] David Chan Department of Translation, Interpreting and Communication	3		1	A:2	90
2.2 Ge	erman				11	credits
Nr Cour	se	CRDT	Ref I	ЛТ1	Session	Study
1 A005	German: Specialized Translation Practice [de, nl] Petra Campe Department of Translation, Interpreting and Communication	4		1	A:1	120
2 A005	German: Specialized Translation Practice II [de, nl] Petra Campe Department of Translation, Interpreting and Communication	4		1	A:2	120
3 A703	German: Translation in the Foreign Language [nl, de] Jelena Vranjes Department of Translation, Interpreting and Communication	3		1	A:2	90
3 Elec	ctive Courses				3	credits
3.1 Sp	ecific Choice				3	credits
	to 3 credit units from the following list.					
Nr Cour	se	CRDT	Ref I	MT1	Session	Study

07-06-2025 10:15 p 1

5

3

A:1

A:1

A:1

A:2

1

150

150

90

90

5	A704026	Localisation [en] Els Lefever Department of Translation, Interpreting and Communication	5	1	A:2	150
6	A703308	Introduction to Language and Culture: German [nl, de] Christophe Wybraeke Department of Translation, Interpreting and Communication	3	1	A:2	90
7	A703309	Introduction to Language and Culture: English [en, nl] David Chan Department of Translation, Interpreting and Communication	3	1	A:2	90
8	A703310	Introduction to Language and Culture: French [nl, fr] Laurence Swaelens Department of Translation, Interpreting and Communication	3	1	A:2	90

3 credits

Subscribe to 3 credit units from the study programmes of the Faculty, of Ghent University (including the Ghent University Elective Courses) or from another university of the Flemish Community.

List of Ghent University Elective Courses, link leggen: https://studiekiezer.ugent.be/ghent-university-elective-courses-AUKEUZ/programma

4	Work Placement 7 credits						credits
Nr 1	Course A703607 Workfloor Experience for Ti Christophe Wybraeke Department of Ti	ranslators Franslation, Interpreting and Communication	CRDT 7	Ref	MT1 1	Session A:J	Study 210
5	Master's Dissertation 15 cred				oro dito		
J	Master's Dissertation					15 (credits
	Course A704050 Master's Dissertation		CRDT 15	Ref	MT1 1	Session A;J	Study 450

Teaching

3.2 Expanded Choice

When a course is not taught (solely) in the programme's language of instruction, the effectively used languages are indicated in square brackets following the cours name, using the following ISO codes:

bg: Bulgarian de: German es: Spanish ja: Japanese pl: Polish sh: Kroatian/Serbian zh: Chinese

cs: Czech el: Greek fr: French nl: Dutch pt: Portuguese sl: Slovene da: Danish en: English it: Italian no: Norwegian ru: Russian sv: Swedish

Semester

Semesters are indicated by their number (1 or 2); semester 3 represents the summer period and J indicates a course spanning semesters 1 and 2. When a capital letter precedes a semester number, the course has multiple offerings. The letter indicates the offering concerned.

When a semester is shown in brackets, the course in not offered this year in the specific offering.

The offering frequency and first year of offering are indicated by the following codes:

a: bi-annually c: annually, from 2025-2026 f: annually, from 2026-2027 i: annually, from 2027-2028 b: tri-annually d: bi-annually, from 2025-2026 g: bi-annually, from 2026-2027 j: bi-annually, from 2027-2028 h: tri-annually, from 2026-2027 k: tri-annually, from 2027-2028

07-06-2025 10:15 p 2